

# LE PARCOURS

## VIEILLE-VILLE

### VOUS AIMEZ FLÂNER DANS LES RUES HISTORIQUES ET DÉCOUVRIR DES TRÉSORS CACHÉS ? CE PARCOURS EST FAIT POUR VOUS !

1. Commencez en bas de la rue Verdaine et montez doucement jusqu'à la charmante place du Bourg-de-Four. Admirez les bâtiments historiques tout en prenant de l'altitude.
2. Tournez à gauche sur la rue des Chaudronniers et laissez-vous porter par l'ambiance médiévale.
3. Prenez à droite sur la promenade de Saint-Antoine. Une petite pause sur un banc pour admirer la vue et se reposer les jambes ? Pourquoi pas !
4. Reprenez votre balade en tournant à droite sur la rue Maurice et découvrez les boutiques et cafés qui jalonnent le parcours.
5. Suivez la rue Etienne-Dumont, dont les pavés racontent des histoires anciennes.
6. Tournez à gauche sur la rue Chausse-Coq, admirez les détails architecturaux qui vous entourent.
7. Vous voilà de retour sur la place du Bourg-de-Four ! Faites-en le tour pour découvrir ses cafés, sa fontaine et son atmosphère unique.
8. Prenez la rue de l'Hôtel-de-Ville jusqu'aux célèbres canons.
9. Nous espérons que vous avez encore de l'énergie, car il est temps de poursuivre sur la Grand-Rue puis la rue de la Cité, où vous trouverez à coup sûr votre bonheur.
10. Enfin, terminez votre parcours en rejoignant Bel-Air. Il est temps d'explorer un autre quartier ou d'apprécier un repos bien mérité autour d'un café.

### DO YOU LOVE TO STROLL THROUGH HISTORIC STREETS AND DISCOVER HIDDEN TREASURES? THIS WALK IS MADE FOR YOU!

1. Start at the bottom of Rue Verdaine and walk up the gentle slope to the charming Place du Bourg-de-Four. Admire the historic buildings as you make the ascent.
2. Turn left into Rue des Chaudronniers and take in the medieval ambiance.
3. Go right into Promenade de Saint-Antoine. You might want to take a short break on a bench to admire the view and rest your legs. Why not do that?
4. Restart your walk, turning right into Rue Maurice, and explore the shops and cafés along the route.
5. Follow Rue Etienne-Dumont, its paving stones are inscribed with ancient tales.
6. Turn left into Rue Chausse-Coq and enjoy the architectural details all around you.
7. You will now be back in Place du Bourg-de-Four! Walk all the way around it to discover its cafés, its fountain and its unique atmosphere.
8. Take Rue de l'Hôtel-de-Ville to the famous canons.
9. We hope that you are still feeling energetic, as it is now time to continue along the Grand-Rue, then Rue de la Cité, where you will certainly find whatever you wish for.
10. Finally, finish your walk by going back to Bel-Air. It is now time to explore another district or take a well-earned break with a coffee.

**PARCOURS: 1.4 KM**

N'hésitez pas à vous aventurer dans les rues adjacentes pour découvrir d'autres commerces.  
Don't hesitate to venture into the adjacent streets to discover other shops.

**CEKELENÔ**  
LES COMMERCES  
DANS NOS

